

# الدّرس الأوّل

مباحث: حروف مشبهة بالفعل و انواع لا - انواع مضارع - محلّ الإعرابيّ - اسامي مشتق

## حروف مشبهة



إِنَّ معنى: قطعاً بى شك يقيناً مسلماً  
کاربرد: لرفع الشّك و للتأكيد على الجملة اجمعها

أَنَّ معنى: كه  
کاربرد: يربط الجملتين

كَأَنَّ معنى: مانند - گوئی  
کاربرد: تشبيه

لَكِنَّ معنى: ولى  
کاربرد: لرفع الإبهام و تکميل جملة قبلها

لَيْتَ معنى: کاش  
کاربرد: تمنى - لارجا

لَعَلَّ معنى: شاید - امید است  
کاربرد: رجا

قال أعلم أنّ الله على كلّ شيء قدير  
تدلّ على أنّها خرافية  
ليتنى أشاهد جميع مدن بلادى

كأنّ إرضاء جميع الناس غاية لا تدرك  
إنّما ابراهيم يقصد الإستهزاء

## انواع لا

لا نفی، جازمه، قیام لعدم: فعل مضارع را مجزوم میکند لایذهبوا، لایذهب، لاتذهب  
 لا نفی، غیر عامل: فعل مضارع را مجزوم نمیکند فقط منفی میکند لایذهبون، لایذهب، لاتذهبان  
 لا نفی جنس، ناسخه، نفی شیء، نفی مطلق: هرگاه بعد از "لا" اسمی بیاید که "ال" و "توین" نداشته باشد

معنی لا ناسخه: هیچ نیست لا خیر فی القول إلا مع العمل = هیچ خیری در سخن گفتن نیست مگر همراه با عمل  
 لا + لام جازة (ل) = هیچ ندارد لا علم لنا إلا ما علمنا = هیچ علمی نداریم مگر آنچه به ما آموختی

موارد زیر هم لا نافی هستند:


ادات شرط / ادات نصب + لا = لا نافی  
 أن لن کی مکی صی ل

لا لباس أجمل من العافية    الله لا تُحدث الناس بكلم ما سمعت به    هل يستوی الذین یعلمون و الذین لا یعلمون  
 لا تعصب إن الغضب مفسدة - لا یحزنک قولهم - لا تستبوا الذین یدعون من دون الله  
 المؤمن لا یحب الراضی عن نفسه / هل لا تنظر السماء و ما فیها / لا تذهبوا هُنا لک أن لا تواجهوا معه

## انواع مضارع التزامی

ادات نصب / لعل / لیت + مضارع    فعل نفی سوم شخص یا اول شخص  
 یجب / واجب / یلزم / علی + اسم یا فعل    مضارع + مضارع  
 نکته : أن + مضارع به دو صورت مضارع التزامی و مصدر ترجمه می شود


# محل الإعرابي

 **جارو مجرور:** هرگاه بعد از حروف جر، اسمی آمده باشد به چنین ترکیبی جارو مجرور یا شبه جمله میگویند حروف جر

عبارتند از: (جار) و (مجرور) + مجرور برف البحر  
من - في - إلى - على - ب - ل - عن - ك

 ترجمه لام جازه و عند:

اول جمله: دارد  
له اشعار مفيدة = اشعار مفیدی دارد  
وسط جمله: برای - از آن  
هذه الأشعار المفيدة له = این شعرهای مفید برای اوست  
ليس + لام جار - عند : ندارد  
ليس له اشعار مفيدة = اشعار مفیدی ندارد  
كان + لام جار - عند : داشت  
كان له اشعار مفيدة = اشعار مفیدی داشت

 تشخیص مضاف و مضاف الیه (اسم + مجرور)

الف - اسم + ضمیر متصل یا اسم ذواللام : کتابنا، أصدقائي، بيتكم، قصص القرآن، بيت الله ،

تَوَيْن + تَوَيْن

 موصوف و صفت ال + ال

دو اسمی که کنار هم آمده باشند در صورت داشتن هر دو شرط زیر موصوف و صفت خواهند بود:

جنس و عدد یکان داشته باشند و هر دو معرفه یا هر دو نکره باشند

نکته: اگر اسمی در زبان عربی دارای مضاف الیه و صفت باشد ابتدا مضاف الیه و پس از آن صفت میآید

الغواصون الذين ذهبوا إلى أعماق البحر ليال / ينبعث ضوءها من الأسماك المضيئة / أَدَيْتُ فَرِيضَةَ الْحَجِّ فِي السَّنَةِ الْمَاضِيَةِ مَعَ  
جلس أعضاء الأسرة المتناقون أمام أبي / أَحِبُّ أَنْ نَذْهَبَ إِلَى التَّيْتَاتِ الْمُتَقَدِّسَةِ / يَرْكَبُونَ الطَّائِرَةَ لِلذَّهَابِ إِلَى مَكَّةَ الْمُكَرَّمَةِ

مبتدا: - اسم مرفوع ابتدأ جملة مبتدا است

ثمره العلم اخلاص العمل التلميذتان ساعدتاني في الدرس المؤمنون يجاهدون ببيله

مبتدا

اسم

في مسير المدرسة مكتبتنا للمطالعة مفيدة

في الحديقة رائحة الزهار كثيرة

في الأعياد كعيد القران الحجاج لا يقدمون القرابين

خبر - أولین اسم مرفوع یا أولین فعل بعد از مبتدا

الله غافر الذنوب العلم صيد الكتابة قيد الشرشف قطعة قماش توضع على السرير

رائحة هذه الشجرة كريهة و تحرب منها الحيوانات

المواد الغذائية في هذه الثمرة عالية

جملة فعلية

اسم مرفوع بعد ار فعل = فاعل

اسم منصوب بعد از فعل = مفعول

فعل + ضمير متصل + اسم مرفوع

مفعول فاعل

سألتني عن كان عندك  
مفعول فاعل


يضرب الله المثال للناس

عند الغروب يذهب لأطفال إلى الغابة


إذا خاطبهم الجاهلون قالوا سلاما

مفعول

# اسم مشتق

 **اسم مبالغه**: اسمی که بر فراوانی یک صفت دلالت میکند و با بسیار ترجمه میشود: غفّار به معنای بسیار بخشنده


← **وزنهای اسم مبالغه**   علامه اماره طيّارة سيّارة : **فَعَالَة**   غفّار جبّار كذاب قهّار دوّار رزّاق : **فَعَال**

 **نکته**: گاهی وزنهای مبالغه ممکن است به مشاغل یا ابزار دلالت کند. در چنین شرایطی برای ترجمه از واژه بسیار استفاده

نمیشود اما همچنان اسم مبالغه محسوب میشود

بَرّاز خَبّاز كَفّاش نَجّار طيّار حدّاد خيّاط : مشاغل   فِتّاحة نَظّارة سيّارة طيّارة عصّارة جَوّال : ابزار

 **اسم فاعل مجرد** بر وزن **فَاعِل فاعل فاعل** ساخته میشود: صابر عامل طالب شاکر جاهل شابّ ضالّ قاضي فاني

 **اسم مفعول مجرد** بر وزن **مَفْعُول** ساخته میشود: معلوم مجهول مطلوب مسعود مملوء

 **اسم فاعل و اسم مفعول مزید**

اسم فاعل از فعلهای مزید با **مُ + کسره / ياء** تشخیص داده میشود: مُضرب مُعلم مُجاهِد مُستکبر مُعین

اسم مفعول از فعلهای مزید با **مُ + فتحه / الف** تشخیص داده میشود: مُضرب مُشاهد مُستخرج مُفاد

 هر کلمه ای که با **مُ** آغاز شود اسم مفعول یا اسم فاعل مزید محسوب میشود مگر بر وزن مُفَاعِلَة-مُفَالَاة باشد

 **ترجمه**

اسم فاعل: به صورت صفت فاعلی کننده کار ترجمه میشود

اسم مفعول: به صورت صفت مفعولی ترجمه میشود

لا تَكونَنَّ مِنَ المَشرِکِینَ - جَعَلَنِي مِنَ المَکرمِینَ - لَیبِینوا الصِّراطَ المَستقیمَ - لیتِ الطّالِبُ المَشاغِبَینَ إبتعدوا  
لا فائِدَة فیهِ - شاهدوا أصدانَهُم مُکسَّرَة - فی الآخِرَة حَسَنَة - أدّیت فَریضَة الحَیّ فی السَّنَة الماضِیَة

**فَعَال ← اسم فاعل**

## وزن های تفضیل: أَفْعَلُ فُعْلَى أَفْلَ أَفْعَلُ

عضو من أعضاء الجسم يقع أعلى الجذع / سمكة التينلایا من أغرب الأسماك  
ولكن أكثر الناس لا يشكرون / لا أحد أكرم مثل والدتي / لا شيء أحق بالسجن

← خير و شر + مضاف اليه يا من = اسم تفضیل

خير الأعمال إحسان خير إخوانكم من أهدى إليكم غيوبكم ليلة القدر خير من ألف شهر

موارد زیر اسم تفضیل نیست:

- رنگ و نقص ها

- ما + أفعل ما أكثر عدد الغائبين

- أفعل + اسم مرفوع أنكر الكافرون آيات الحقيقة

ترجمه اسم تفضیل

اسم تفضیل + مضافاليه = صفت عالی = ترین

اسم تفضیل + من = صفت تفضیلی = تر

- اسم مكان بر وزهای "مَفْعَل مَفْعَل مَفْعَلَة مَفَاعِل مَيَّاد. مقام مزار مكتبة مشرق مزرعة مسير مسافة

# الدرس الثاني

مباحث: حال و ذوالحال - معرفة و نكرة

## تعین حال



(معمولاً اواخر جمله می آید)

حال اسم = هر اسمی که منصوب - نکره و مشتق باشد حال محسوب میشود

حال جمله = سم معرفه + واو وسط جمله + ضمیر منفصل / قدر لم / الواو طالب

واو طالب



تعین جنس و عدد حال: حال باید با فاعل یا مفعول قبل از خود در جنس و عدد یکسان باشد که ذوالحال نام دارد

دخلتِ المعلناتِ الصنفوفِ متبسماتِ

يستمع الطالب إلى القرآن خاشعاً

الشجرتين لا تهنوا ولا تحزنوا وأنتم الأعلون

لم تبكى وقد كنت في مكة العام الماضي

يصعدُ الجبالَ ولم يهن

تكلّموا مع النَّاسِ صادقين

فقط باید دقت کنیم که موارد زیر حال نیست



اسمی که بعد از حروف مشبهة بالفعل یا افعال ناقصه آمده باشد

اسمی که بعد از افعال دو مفعولی مانند "جعل أعطى حسب وهب ألبس" آمده باشد

كلمات معلماً سبيلاً طريقاً خليفة



ترجمه:

ماضی بعید : کان + ماضی یا ماضی + ماضی

ماضی استمراری : کان + مضارع یا ماضی + مضارع

کارگاه ترجمه: لیت + ماضی = ماضی بعید یا استمراری

كان الأطفال لعبوا في الشاطئ: کودکان در ساحل بازی کرده بودند  
كان الطلاب يطالعون للمتحان: دانش آموزان برای امتحان مطالعه می کردند  
ذلك الحيوان كان في الغابة سكن: آن حیوان در جنگل زندگی کرده بود



اسم نکره: اسمی که معرفه نباشد و اسمی که دارای تنوین باشد علماً کتاب مدرسه



معرفه بالتعريف: هر اسمی که دارای "ال" باشد، ذواللام یا معرفه بالتعريف است : الرجل الكتاب التلميذ



معرفه بالعلمية: اسامی خاص، مثل اسم شهر، کشور، نام انسانها، قبیله ها و لقبها اسم علم یا معرفه بالعلمية هستند



نکات اسم علم

- الف- اسم علم همواره "معرف بالعلمية" باقی میماند، حتی اگر "ال- تنوین" گرفته باشد
- ب- دقت داشته باشیم که لفظ "الله" اسم علم است، اما الفاظی مثل "رب و إله" اسم علم نیستند
- ج- شیطان قرآن رسول اسم علم نیستند

هذه الشجرة شجرة من أطول أشجار العالم في كاليفورنيا

➡ كيف الجو في التجف في الصيف

➡ ساعد رجل محسن مساكين

➡ إن العدو قطع رأس ابن بنت محمد





اسم نکره : با ی نکره ترجمه میشود: أُرسلنا الى فرعون رسولاً  
 خبر نکره، معرفه ترجمه میشود: هذا الرجل شاعرٌ  
 خبر نکره دارای صفت، نکره ترجمه میشود: هذا الرجل شاعرٌ حاذقٌ  
 اگر اسم نکره به صورت ذواللام تکرار شود، اسم ذواللام با اسم اشاره ترجمه میشود: رأيتُ رجلاً يتكلم الرجل مع أصدقائه

# الدرس الثالث

مباحث: استثناء



تعیین مستثنی منه

کلمات "کل، جمیع، بعض، ناس، انسان، رجال، نساء و معادل عربی دانش آموزان" قبل از إلاً  
 اسم دارای تنوین نصب یا رفع قبل از إلاً



اگر هیچکدام از موارد مذکور در جمله قبل از ادات استثناء نیامده باشد، مستثنی منه اسمی خواهد بود که به صورت  
 جمع یا مثنی در جمله ظاهر شود (این نکته هنگامی است که جمله عبت باشد)

كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا نَفَاكَ إِلَّا الْعِلْمَ لَا تَقُلْ كَلَامًا إِلَّا الْحَقَّ أَبَدًا

لا يفوز النَّاسُ في حياتهم إِلَّا المجدِّين منهم

لم يبق لكم عملٌ إِلَّا الصَّلَاةُ

إِشْتَرَيْتَ أَنْوَاعَ الْفَاكِهِةِ إِلَّا أَنَانَسَ

در موارد زیر حتماً مستثنی منه محذوف است و جمله به صورت تاکید شده ترجمه میشود

جمله مستثی

فَوُكِّدَ



# الدرس الرابع

مباحث: مزید الثلاثی - مفعول مطلق

افعالی ثلاثی مزید در هشت باب به صورت زیر صرف میشوند

باب تفعیل	ماضی: فَعَّلَ	مضارع: يَفْعَلُ	امرحاضر: فَعَّلَ
باب تَفَعَّلَ	ماضی: تَفَعَّلَ	مضارع: يَتَفَعَّلُ	امرحاضر: تَفَعَّلَ
باب تفاعل	ماضی: تَفَاعَلَ	مضارع: يَتَفَاعَلُ	امر حاضر: تَفَاعَلْ
مُفَاعَلَةٌ یا فاعل	ماضی: فَاعَلَ	مضارع: يَفَاعَلُ	امرحاضر: فَاعَلَ

باب إفتعال ماضی: إفتَعَلَ مضارع: يفتَعِلُ امر حاضر: إفتَعِلْ  
باب إنفعال ماضی: إنْفَعَلَ مضارع: ينْفَعِلُ امرحاضر: إنْفَعِلْ



برخی افعال بین افتعال و انفعال مشترک است. برای تعیین اینکه چنین کلماتی از کدام باب مزید است به سومین حرف کلمه توجه میکنیم که اگر سومین حرف تاء باشد، حتما از باب افتعال خواهد بود مثل: انتصاف - انتقال - انتشار - انتحار -

باب إستفعال ماضی: إستَفْعَلَ مضارع: يستَفْعِلُ امرحاضر: إستَفْعِلْ  
باب إفعال ماضی: أفعَلَ مضارع: يفعَلُ امر حاضر: أفعِلْ



### نکات مربوط به ثلاثی مزید

حرکت عین الفعل در امر حاضر مزید کسره / یاء است: عَلِّمُوا - أَعِینُوا  
حرکت عین الفعل در ماضی مزید فتحه / الف است: عَلَّمُوا - أَعَانُوا

ماضی در این دو امر حاضر در بابهای تفاعُل و تَفَعُّل مانند ماضی این بابهای عین الفعل مفتوح / الف دارند، به عبارتی امر و باب یکسان است



### تعیین باب های مزید بر اساس حروف زائد باب

تفعیل

تَفَعَّلْ

مفاعلة

تفاعُلْ

إفتعال

إنفعال

## إستفعال

## إفعال

### انواع تاکید:



- تاکید بر کل جمله = إِنْ
- تاکید بر فعل جمله = مفعول مطلق تاکیدی
- تاکید بر ضمیر = ضمیر منفصلی که بعد از اسم معرفه یا فعل بیاید

### انواع بیان حالة، کیفیت و نوع:



- برای فعل = مفعول مطلق نوعی
- برای فاعل یا مفعول = حال

### مفعول مطلق = مصدر منصوب فعل جمله



به عبارتی، اسمی که هم خانواده یا هم ریشه با فعل جمله است مفعول مطلق محسوب میشود

### تعیین انواع مفعول مطلق



اگر مفعول مطلق صفت یا مضاف الیه داشته باشد، "مفعول مطلق نوعی یا بیانی" خواهد بود  
اگر صفت یا مضاف الیه نداشته باشد، "مفعول مطلق تاکیدی" است

مفعول مطلق / اسر یا فعل ← نوعی

تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ الْمُؤْمِنِينَ    كَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا    اِسْتَغْفَرْتُ مِنْ ذُنُوبِي اِسْتَغْفَارَ التَّنَائِبِينَ  
خُسِرَتْ هَذِهِ الْمَنَازِلُ خُسَارَةً لَا تُوصَفُ    اِسْمُكَ الْمَدْفُونِ يَنَامُ نَوْمًا عَمِيقًا  
يَغْوِضُ الْغَوَاصُ فِي أَعْمَاقِ الْبَحْرِ غَوًى أَكْثَرَ    اِصْبِرُوا عَلَى الْمَشَاكِلِ صَبْرًا    اُنْظُرُوا فِي الدُّنْيَا نَظْرَ الزَّاهِدِينَ  
هُوَ يَدْفِنُ نَفْسَهُ دَفْنًا عَمِيقًا    اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا    اِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا



ترجمه

مفعول مطلق نوعی: به صورت قید حالت یا ادات تشبیه ترجمه میشود

مفعول مطلق تأکیدی: به صورت قید تأکیدی ترجمه میشود

إِجْتَهِدَ الطَّالِبُ إِجْتِهَادًا : دانش آموز قطعاً تلاش کرد

إِجْتَهِدَ الطَّالِبُ إِجْتِهَادًا كَثِيرًا : دانش آموز بسیار تلاش کرد

إِجْتَهِدَ الطَّالِبُ إِجْتِهَادَ النَّاجِحِينَ : دانش آموز مانند موفقها تلاش کرد

# الدرس الخامس

مبحث: منادی

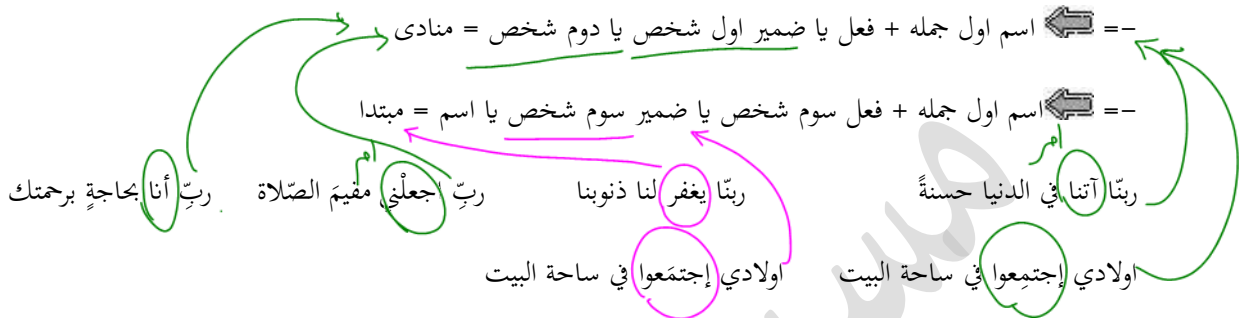


اسمی است که بعد از حرف نداء یا آمده باشد

یا رسول الله و یا نبی الرحمة یا عبادي الذین آمنوا إن أرضی واسعة  
یا ابلیس ما لك ألا تكون مع الساجدين یا داوود ائنا جعلناک خلیفة فی الأرض



گاهی حرف نداء حذف میشود، در این شرایط تعیین منادی از مبتدا طبق روش زیر است



منادی «ال - تنوین» نمیگیرد، اگر اسمی ذوالالام مورد نداء قرار گرفت باید از «آینها برای مذکر» و «آیتنها برای مؤنث» به

صورت زیر استفاده نمود

(یا + آیتنها + اسم ذوالالام مرفوع) = گروه منادائی

یا آیتها الانسان ما غرک برک  
یا آیتها المؤمنون قوموا الصلاة  
یا آیتها الأم ارضی عتی  
یا آیتها البنات حافظن أنفسکن



اعراب و انواع منادی

منادی مضاف

اگر منادی دارای مضاف الیه باشد منصوب میشود

اگر منادی کسره داشته باشد نیز منادی مضاف است

منادی علم

اگر منادی اسم علم باشد ، ضمه میگیرد

لفظ الله گاهی به صورت اللهم منادی علم میشود

منادی نکره مقصوده

اگر منادی مضاف یا علم نباشد ، ضمه میگیرد

اگر منادی (من - ما) باشد منادی نکره مقصوده محسوب می شود

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ يَا اللَّهُ يَا رَحْمَانَ يَا خَيْرَ الْغَافِرِينَ يَا سَاتِرَ كُلِّ مَعْيُوبٍ يَا غَفَّارَ الذُّنُوبِ يَا مَنْ مَتَّعَ الْقَبِيحَ يَا أَحْسَنَ الْخَالِقِينَ

يا عبادي الذين آمنوا

يا عليّ سيّد كلام القرآن

يا من بدنيه اشتغل

يا أيها الأولاد المودّون حافظوا على نظافة الطبيعة

يا ربّ حمّني و احمّ بلادي

گروه منادائی

صفات

حسین نژاد